



- Keep these instructions for future reference, as they contain important information.
- Adult assembly required.
- Required tool: Phillips screwdriver (not included).
- Surface wash with water and a mild cleaning solution. Do not use bleach, silicone or oily lubricants. Rinse clean to remove residue. See additional care instructions in the "Let's Clean Up" section.
- Leer y guardar estas instrucciones para futura referencia, ya que contienen información de importancia acerca de este producto.
- Requiere montaje por un adulto.
- Herramienta necesaria: desatornillador de cruz (no incluido).
- Lavar la superficie del juguete con una solución de agua y detergente neutro. No usar lubricantes a base de aceite, silicona o blanqueador. Enjuagar con agua para eliminar el residuo. Leer las instrucciones de cuidado adicionales en la sección "A limpiar".

- Conserver ce mode d'emploi pour s'y référer en cas de besoin car il contient des informations importantes.
- Doit être assemblé par un adulte.
- Outil requis : un tournevis cruciforme (non fourni).
- Laver en surface avec de l'eau et une solution nettoyante douce. Ne pas utiliser de javellisant, de silicone ou d'huile lubrifiante. Rincer avec de l'eau pour enlever tout résidu. Consulter la section «Entretien» pour plus de renseignements.
- Favor guardar estas instruções para futuras referências, pois elas contêm informações importantes..
- Requer montagem por um adulto.
- Ferramenta necessária: Chave Phillips (não incluída).
- A superfície pode ser lavada com água e sabão neutro. Não use alvejante, silicone ou lubrificantes oleosos. Enxágue para remover quaisquer resíduos. Confira instruções adicionais de cuidados na seção "Vamos Limpar!".

**UNITED STATES**

1-800-432-5437. Fisher-Price, Inc., 636 Girard Avenue, East Aurora, NY 14052. Hearing-impaired consumers: 1-800-382-7470.

CANADA

Questions? 1-800-432-5437. Mattel Canada Inc., 6155 Freemont Blvd., Mississauga, Ontario L5R 3W2; www.service.mattel.com.

MÉXICO

Importado y distribuido por Mattel de México, S.A. de C.V., Miguel de Cervantes Saavedra No. 193, Pisos 10 y 11, Col. Granada, Delegación Miguel Hidalgo, C.P. 11520, México, D.F. R.F.C. MME-920701-NB3. Tels.: 59-05-51-00 Ext. 5206 ó 01-800-463-59-89.

CHILE

Mattel Chile, S.A., Avenida Américo Vespucio 501-B, Quilicura, Santiago. Tel.: 1230-020-6213.

VENEZUELA

Servicio al consumidor Venezuela: Tel.: 0-800-100-9123.

ARGENTINA

Mattel Argentina, S.A., Curupaytí 1186, (1607) – Villa Adelina, Buenos Aires. Tel.: 0800-666-3373.

COLOMBIA

Mattel Colombia, S.A., Calle 123#7-07 P.5, Bogotá. Tel.: 01800-710-2069.

PERÚ

Mattel Perú, S.A., Av. Juan de Arona # 151, Centro Empresarial Juan de Arona, Torre C, Piso 7, Oficina 704, San Isidro, Lima 27, Perú. RUC: 20425853865. Reg. Importador: 02350-12-JUE-DIGESA. Tel.: 0800-54744.

E-mail Latinoamérica: servicio.clientes@mattel.com.

BRASIL

Distribuído por : Mattel do Brasil Ltda.- CNPJ : 54.558.002/0001-20 - Rua Verbo Divino, 1488 - 2º. Andar - 04719-904 - Chácara Santo Antônio - São Paulo - SP – Brasil. Serviço de Atendimento ao Consumidor (SAC): 0800-550780 - sac@mattel.com.

 **CAUTION**  **PRECAUCIÓN**
 **MISE EN GARDE**  **ATENÇÃO**

This package contains small parts. For adult assembly only.

Este empaque contiene piezas pequeñas para montaje por un adulto.

Cet emballage contient de petits éléments devant être assemblés par un adulte.

Este produto possui peças pequenas capazes de criar riscos de asfixia. Requer montagem por um adulto.

IMPORTANT!

- Please make sure your child does not follow you using this toy while you are operating a real lawn mower.
- Your child should play in a separate area away from the area where you mow.
- Keep bubble solution away from eyes and ensure that children know that bubble solution should not be swallowed.

¡IMPORTANTE!

- Asegurarse que el niño no lo siga con este juguete mientras Ud. usa un cortacésped de verdad.
- El niño debe jugar en un área separada, alejada del área donde Ud. corta el césped.
- Mantener la solución de burbujas fuera del contacto con los ojos y asegurarse que los niños sepan que la solución de burbujas no se debe ingerir.

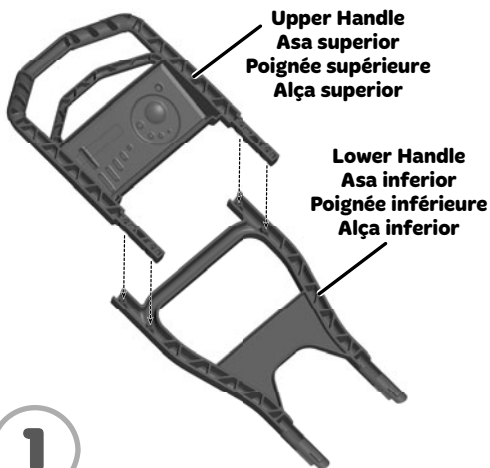
IMPORTANT!

- Veiller à ce que l'enfant ne suive pas un adulte avec sa tondeuse à bulles lorsque l'adulte utilise une vraie tondeuse.
- L'enfant doit jouer dans un endroit différent de l'endroit où un adulte tond la pelouse.
- Veiller à ce que l'enfant comprenne qu'il ne doit pas boire de solution à bulles et qu'il ne doit pas en mettre dans ses yeux.

IMPORTANTE!

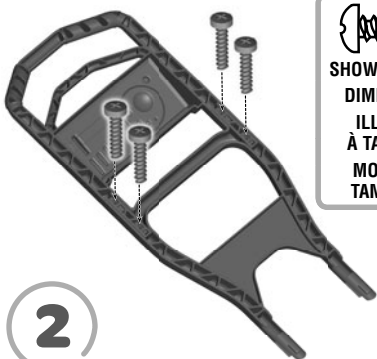
- Certifique-se de a criança não o siga com este brinquedo quando você estiver operando um cortador de grama de verdade.
- A criança deve brincar em uma área separada, longe de onde a grama está sendo cortada.
- Mantenha a solução de bolhas longe dos olhos e explique para a criança que a solução não deve ser ingerida.

Assembly Montaje Assemblage Montagem



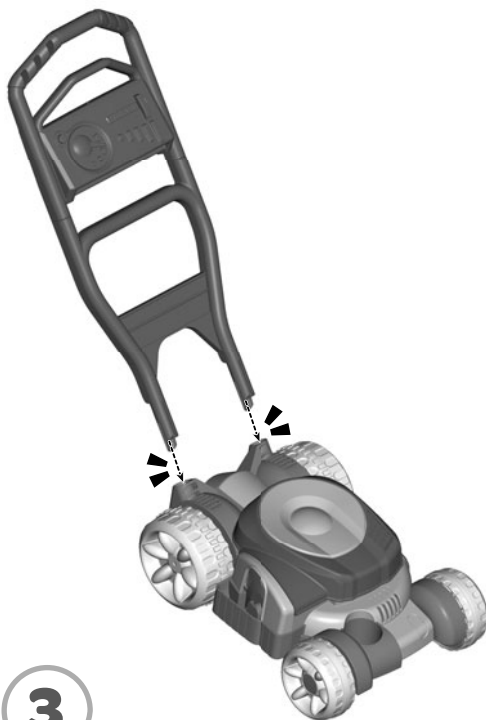
1

- Fit the upper handle onto the lower handle.
- Conectar el asa superior en el asa inferior.
- Fixer la poignée supérieure à la poignée inférieure.
- Encaixe a alça superior na alça inferior.



2

- Insert four #6 x 1,59 cm ($\frac{5}{8}$ ") screws into the handle assembly and tighten with a Phillips screwdriver. Do not over-tighten.
- Insertar cuatro tornillos Nº 6 x 1,59 cm en la unidad del asa y apretarlos con un desatornillador de cruz. No apretar en exceso.
- Insérer quatre vis n° 6 de 1,59 cm ($\frac{5}{8}$ ") dans la poignée et les serrer avec un tournevis cruciforme. Ne pas trop serrer.
- Coloque 4 parafusos 6 x 1,59 cm ($\frac{5}{8}$ ") na montagem da alça e aperte-os para fixar bem com uma chave Phillips. Não aperte excessivamente.



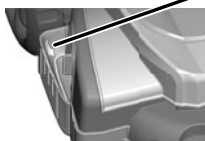
3

- Insert and “snap” the handle assembly into the sockets in the back end of the mower.
Hint: The handle assembly is designed to fit one way. If it does not seem to fit, turn it around and try again.
- Insertar y **ajustar** la unidad del asa en las conexiones del extremo trasero del cortacésped.
Atención: la unidad del asa está diseñada para ajustarse de una manera. Si no se ajusta, voltearla e intentar de nuevo.
- Insérer et **enclencher** la poignée assemblée dans les cavités à l’arrière de la tondeuse.
Remarque : La poignée s’insère d’un seul côté. Si elle ne semble pas s’insérer correctement, essayer dans l’autre sens.
- Coloque e **encaixe** a alça nas aberturas da parte traseira.
Observação: A montagem da alça foi feita para encaixar de uma forma. Se a montagem não estiver encaixando, vire-a e tente novamente.

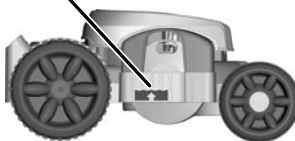
Bubble Solution Fuels the Fun!
iDiversión con burbujas!
Des bulles amusantes!
A solução de bolhas
é o combustível da diversão!



Fill Line Llenar hasta aquí
Ligne de remplissage Linha de enchimento



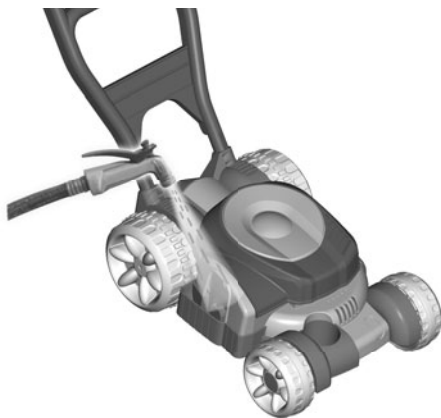
TOP VIEW
VISTA DE ARRIBA
VUE DE DESSUS
VISÃO SUPERIOR



SIDE VIEW
VISTA DEL LADO
VUE DE CÔTÉ
VISÃO LATERAL

- Use only bubble solution in this toy.
- Fill the bubble chamber to the fill line with bubble solution. Do not over-fill.
- Try to avoid spilling bubble solution on the floor. It may create slippery floor conditions.
- To prevent bubble solution from leaking, use on a flat, level surface.
- Usar solo la solución de burbujas en este juguete.
- Usar solución de burbujas para llenar el tanque de burbujas hasta la línea. No llenar en exceso.
- Evitar el derrame de solución de burbujas en el piso. Puede crear condiciones de piso resbalosas.
- Para evitar que el producto gotee, usarlo sobre una superficie plana, nivelada.
- Utiliser uniquement la solution à bulles avec ce jouet.
- Verser de la solution à bulles dans le réservoir, jusqu'à la ligne de remplissage. Ne pas trop remplir.
- Éviter de renverser de la solution à bulles par terre. Cela pourrait rendre le sol glissant.
- Pour éviter tout écoulement de la solution à bulles, utiliser la tondeuse sur une surface plane et de niveau.
- Utilize apenas solução para bolhas neste brinquedo.
- Encha a câmara com a solução até a linha limite. Não encha em excesso.
- Evite derramar no chão. Ele pode ficar escorregadio.
- Para evitar vazamento, use em uma superfície plana e lisa.

Let's Clean Up A limpiar
Entretien Vamos limpiar!



- Rinse the bubble chamber regularly and thoroughly with clean water from a garden hose or faucet.
- Enjuagar de manera regular y a fondo con agua limpia de la llave o con una manguera el tanque de burbujas.
- Rincer soigneusement et régulièrement le réservoir de solution à bulles avec de l'eau propre à l'aide d'un tuyau d'arrosage ou sous un robinet.
- Limpe a câmara regularmente com água limpa, com uma mangueira ou torneira de jardim.



- Tip the mower forward to drain water.
- Inclinar el cortacésped hacia adelante para vaciar el agua.
- Incliner la tondeuse vers l'avant pour vider l'eau.
- Incline para escoar a água.

No Bubbles? ¿No salen burbujas? Pas de bulles? Sem bolhas?

- Refill the bubble chamber to the fill line.
- The bubble chamber may be clogged. Rinse the bubble chamber thoroughly with clean water from a garden hose or facet.
- Be sure to push the mower a minimum of 15 walking steps before bubbles begin to flow.
- Walk at a slow, steady pace.
- Push the mower so that the rear wheels always contact the ground.
- Never use silicone or oily lubricants on this product. Bubbles will not form if even a very small amount of these substances get into the bubble chamber.
- Vuelve a llenar el tanque de burbujas hasta la línea.
- El tanque de burbujas está tapado. Enjuaga a fondo con agua limpia de la llave o con una manguera el tanque de burbujas.
- Asegúrate de empujar el cortacésped un mínimo de 15 pasos para que empiecen a salir las burbujas.
- Camina a un paso lento, estable.
- Empuja el cortacésped de modo que las ruedas traseras siempre toquen el piso.
- No uses lubricantes a base de aceite o silicona en este producto. Si la más pequeña cantidad de estas sustancias entra en el tanque de burbujas, las burbujas no se formarán.
- Verser de la solution à bulles dans le réservoir, jusqu'à la ligne de remplissage.
- Le réservoir de solution à bulles est peut-être bouché. Bien rincer le réservoir avec de l'eau propre à l'aide d'un tuyau d'arrosage ou sous un robinet.
- Il faut effectuer au moins 15 pas en poussant la tondeuse pour que les bulles commencent à se former.
- Marcher lentement, à un rythme régulier.
- Pousser la tondeuse en s'assurant que les roues arrière sont toujours en contact avec le sol.
- Ne jamais utiliser de silicone ou d'huile lubrifiante sur ce produit. Les bulles ne se formeront pas si une petite quantité de ces substances, aussi minime soit-elle, pénétrait dans le réservoir.
- Recoloque líquido na câmara até a linha.
- Pode ser que a câmara esteja entupida. Limpe a câmara regularmente com água limpa, com uma mangueira ou torneira de jardim.
- Empurre por uns 15 passos antes de lançar as bolhas.
- Ande em um ritmo devagar e constante.
- Empurre de maneira que as rodas traseiras sempre estejam em contato com o chão.
- Jamais use lubrificantes oleosos ou de silicone neste produto. As bolhas deixarão de se formar mesmo que uma quantidade mínima destas substâncias chegue ao reservatório.